

# Les Fêtes et les traditions françaises<sup>1</sup>

## Consigne 1 :

*Lisez le texte suivant et soulignez les fêtes et jours fériés et ce qui les caractérise le plus. Attention : Ne cherchez pas le sens de tous les mots inconnus, il suffit de comprendre le texte globalement.*

Beaucoup de fêtes et de jours fériés (des jours où légalement on ne travaille pas) sont des fêtes d'origine catholique malgré la séparation de l'Eglise et de l'Etat pour permettre aux Français de pratiquer leur religion. Aujourd'hui, les gens étant moins religieux, les jeunes ignorent parfois l'origine de certaines traditions.

Le 1<sup>er</sup> janvier, jour de l'An, jour férié. On souhaite une « bonne année » et une « bonne santé » à sa famille, à ses amis, à ses voisins. On fait un repas de famille. Parfois on reçoit des « étrennes » (de l'argent ou des petits cadeaux). Pendant tout le mois de janvier, on envoie des cartes de vœux à tous ceux qu'on n'a pas vus pour les fêtes.

Le 6 janvier ou le 1<sup>er</sup> dimanche du mois, c'est la fête de l'Epiphanie. On tire les rois, c'est à dire qu'on mange une couronne des rois ou une galette qui contient un petit objet, la fève. La personne qui la trouve devient le roi ou la reine, met une couronne en papier sur sa tête et couronne son roi ou sa reine (en l'honneur des Rois Mages venus apporter des cadeaux à l'enfant Jésus). Le roi ou la reine doit alors acheter une autre galette et inviter ceux présents pour recommencer. Cette fête peut donc durer pendant plusieurs jours.

Le 2 février, la Chandeleur, on mange des crêpes. Cela porte bonheur de les faire sauter avec un morceau d'or (une bague par exemple) dans la main.

Le 14 février, la Saint-Valentin, c'est la fête de l'amour. Les amoureux sortent, vont au restaurant et les jeunes filles reçoivent des fleurs, des chocolats ou des bijoux.

Le Mardi gras est le jour avant le mercredi des Cendres, c'est le premier jour du Carême (les 40 jours avant Pâques pendant lesquels on ne mangeait pas de viande autrefois). Pendant la Mi-carême, les enfants se déguisent et on assiste à un défilé de chars souvent en fleurs (ou en fleurs en papier) avec des fanfares et des majorettes.

Le 1<sup>er</sup> avril, on fait ou on dit des blagues. A la fin de chacune, on dit « poisson d'avril ! ». On peut parfois accrocher discrètement un poisson en papier dans le dos d'une personne.

Le dimanche des Rameaux (le dimanche avant Pâques), les catholiques vont à l'église avec une petite branche de rameau ou de buis (un arbuste avec de très petites feuilles).

Les Pâques, les enfants reçoivent des oeufs en sucre et en chocolat, des cloches, des poissons, des poussins en chocolat apportés par les cloches qui volent en revenant de Rome. Le lundi de Pâques est aussi un jour férié. C'est une fête d'origine catholique pour célébrer la résurrection du Christ.

Le 1<sup>er</sup> mai, c'est la fête du travail. Pendant ce jour férié, on s'offre un petit bouquet de muguet. Treize petites fleurs blanches sur un brin portent bonheur. Les syndicats défilent dans les rues.

Le 8 mai, jour férié, on célèbre l'armistice de la deuxième guerre mondiale, les politiciens et les anciens soldats déposent des fleurs au pied du monument aux morts (en général un petit mur assez haut avec les noms des soldats morts) dans chaque ville et village.

Le jeudi de l'Ascension, jour férié, les catholiques fêtent 40 jours après Pâques pour célébrer la montée de Jésus au paradis.

La fête des mères est en général à la fin du mois de mai. On offre un cadeau ou des fleurs à sa mère en lui disant « bonne fête, maman ! ».

Le dimanche et le lundi de la Pentecôte sont des jours fériés (fête catholique). La Pentecôte est

---

<sup>1</sup> <http://www.cortland.edu/flteach/civ/fetes/fetes.htm>.

célébrée le septième dimanche après Pâques.

La fête des pères, on offre un cadeau à son père un dimanche vers la mi-juin.

Le 21 juin, fête de la musique, des musiciens amateurs et professionnels de tout âge, seuls ou en groupes, jouent dans les rues. On peut entendre aussi bien de la musique classique, du jazz, du blues, du rock ou de la techno.

Fin juin - début juillet, est une fête du cinéma pendant trois jours. On achète un « passeport » pour 8 Euros environ dans un cinéma, le 1<sup>er</sup> jour, et ensuite on peut aller voir beaucoup de films pour 1,50 Euro seulement.

Le 14 juillet, fête nationale, on célèbre la prise de la Bastille qui a marqué le commencement de la révolution en 1789. Ce jour férié, il y a des défilés militaires, des bals dans les rues. On peut bien sûr admirer des feux d'artifices le soir. Dans certains villages, on organise une retraite aux flambeaux le 13. Les gens font le tour du village avec des lanternes puis vont parfois danser et/ou assister à un feu d'artifice.

Le 15 août, jour férié, est une fête catholique pour célébrer l'Assomption de la Vierge Marie. On fait souvent un repas de famille.

En octobre, lorsque les manèges arrivent en ville, on va à la fête foraine. On fait des tours de manèges comme les autos tamponneuses ou les montagnes russes. On mange des gaufres, des crêpes, des pommes rouges couvertes de sucre, des sucettes ou de la barbe à papa.

Le 1<sup>er</sup> novembre, pendant la Toussaint, certains Français portent des fleurs (des chrysanthèmes sur les tombes de leurs morts ce jour-là bien que le jour des morts soit le 2 novembre. Attention à ne jamais offrir ces fleurs à quelqu'un ! Elles sont réservées aux morts !.

Le 11 novembre, c'est un jour férié pour célébrer l'armistice de la première guerre mondiale en 1918. On dépose des fleurs sur la tombe du soldat inconnu (sous l'Arc de triomphe de Paris) et au pied des monuments aux morts.

Le 25 novembre, la Sainte Catherine, ce jour-là, les jeunes filles célibataires de 25 ans ou plus portent un chapeau excentrique (au travail par exemple). On les appelle « les Catherinettes ».

Le 25 décembre, c'est Noël, jour férié. Les semaines avant Noël, on décore les rues (mais pas les maisons) avec des guirlandes électriques donnant aux villes un air parfois somptueux. La veille de Noël, vers minuit, on fait un grand repas, appelé réveillon. On mange des plats traditionnels comme le foie gras, des fruits de mer, de la dinde farcie aux marrons ou des boudins blancs truffés, du fromage, et en dessert, un gâteau, appelé une bûche (gâteau roulé avec une crème au beurre). On boit bien sûr du vin et du champagne ! Les enfants, selon leur âge, dînent avec leurs parents ou sont couchés dans l'attente de la visite du père Noël. Ils auront mis au pied du sapin leurs chaussures ou chaussons espérant qu'il descendra par la cheminée pour leur laisser des cadeaux. Les gens religieux assistent à la messe de minuit avant de dîner ou y vont le jour de Noël avant le traditionnel déjeuner en famille. On souhaite à tous un « joyeux Noël » et on échange des cadeaux. Il y a également les chants de Noël traditionnels en France. Parmi les plus connus nous pouvons citer *Petit papa Noël*, *Mon Beau sapin*, *Douce nuit, sainte nuit*, *Minuit Chrétiens*, *Un Flambeau Jeannette*, *Isabelle* et *Il est né le divin enfant*.

Le 31 décembre, la Saint Sylvestre, on fait plus ou moins le même repas que pour Noël mais avec ses amis, au restaurant ou chez soi. A minuit, on boit du champagne et on s'embrasse en échangeant des vœux pour la nouvelle année. On danse une bonne partie de la nuit.

Quand un enfant fête son anniversaire, son gâteau est couvert d'une crème au beurre, d'amandes et de fruits, ses parents allument des bougies au nombre correspondant à son âge. La famille qui ne pouvait pas venir lui envoie des cartes ou des cadeaux. En France, on ne donne jamais de carte, avec ou sans cadeau, à quelqu'un. On l'envoie seulement si on ne peut pas venir lui souhaiter un « joyeux anniversaire ».

Quand un enfant français perd une dent, il la met sous son oreiller pour que la petite souris lui apporte des bonbons ou un peu d'argent.

**Consigne 2 :**

*Enumérez ici tous les jours fériés en France.*

.....

.....

.....

.....

**Consigne 3 :**

*Maintenant, faites une liste de fêtes et jours fériés tchèques avec une courte caractéristique de chacune. Exemple :*

Le 1<sup>er</sup> janvier, le jour de l'An : pour féliciter ce jour, on envoie à des amis des voeux où on souhaite une « bonne année et une bonne santé ».

*A vous de continuer...*